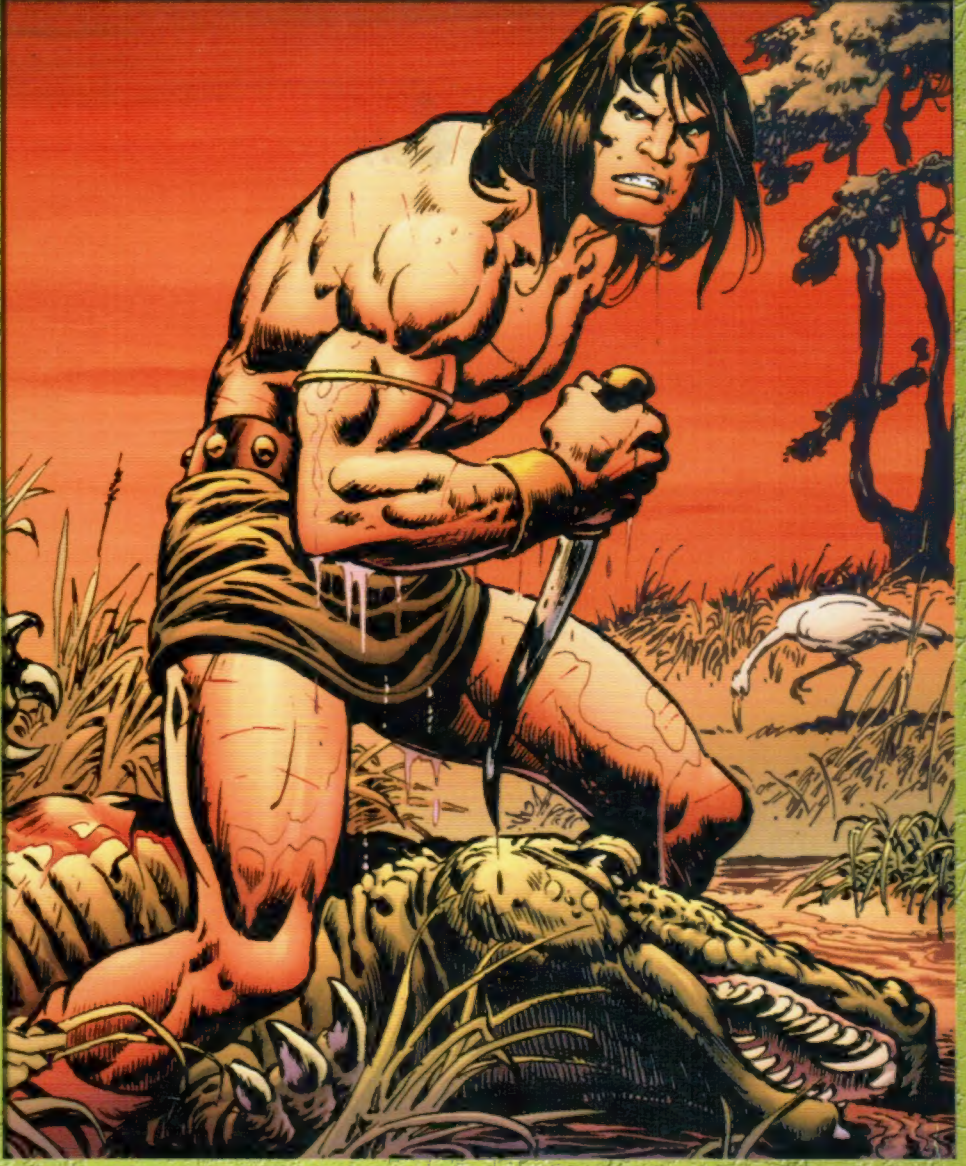


KLASİK MACERALAR

CONAN

CİLT 10



YILDIZ TAŞININ SIRRI
ve DİĞER HİKÂYELER

ROY THOMAS, JOHN BUSCEMA, HOWARD CHAYKIN ve diğerleri

KLASİK MACERALAR

CONAN

CİLT 10

YILDIZ TAŞININ SIRRI
ve DİĞER HİKÂYELER



KLASİK MACERALAR

CONAN

CİLT 10

YILDIZ TAŞININ SIRRI VE DİĞER HİKÂYELER



Barbar Conan karakterinin
yaratıcısı
ROBERT E. HOWARD

Senaryo
ROY THOMAS

Çizim
JOHN BUSCEMA, HOWARD CHAYKIN
ve diğerleri

Renklendirme
PETER DAWES, IAN SOKOLIWSKI,
DENNIS KASHTON ve WIL GLASS

ABD Yayıncısı
MIKE RICHARDSON

ABD Editörü
JEREMY BARLOW

Katkılarından dolayı Conan Properties'ten Fredrik Malmberg
ve Thommy Wojciechowski, Lieberman & Norwalk'tan
Arthur Lieberman'a, Panini'den Marco Lupoi'ye ve Scott Allie,
Kurt Busiek, Lance Kreiter ile Roy Thomas'a özel teşekkürler.



lalkitap

Orijinal Adı:
**WHEN GIANTS WALK THE EARTH
AND OTHER STORIES**

Lâl Kitap Yayın Ltd. adına Sahibi:
Ayşe KARSEL ZAİMOĞLU
Bahadır ZAİMOĞLU

Grafik:
Sibel ULUKAYA
Serpil İNCİ
İsmail YILDIZ

Yayın Hazırlık:
Sibel ULUKAYA

Çeviri:
Ayşe KARSEL ZAİMOĞLU

Redaksiyon:
Ayşe KARSEL ZAİMOĞLU
Bahadır ZAİMOĞLU

Satış:
Munzur YILDIZ
Hıdır YAŞADUR
Serdar ÇAĞPAR

Chronicles of Conan: Conan® and the Barbarian® (including all prominent characters featured in this issue) and the distinctive likenesses thereof are trademarks of Conan Properties International, LLC unless otherwise noted. All contents copyright©2005, 2006, 2007 Conan Properties International, LLC unless otherwise noted. Dark Horse Comics® and the Dark Horse logo are trademarks of Dark Horse Comics, Inc., registered in various categories and countries. All rights reserved.
© 2007, lâlkitap, Taşdur Ajans aracılığıyla alınmıştır.

Baskı:
Uygun Basım A.Ş.

Baskı Tarihi:
Mayıs 2007

ISBN:
978-975-6535-42-4

Lâl Kitap Yayın Ltd. Şti.
Akasyalı Sok. No: 11/3
4.Levent-İST.
Tel: (212) 268 08 78
Fax: (212) 270 38 38
www.lalkitap.com

İÇİNDEKİLER

Tüm hikâyeler Roy Thomas tarafından yazılmıştır.

ASGALUN'DA İNTİKAM.....	7
Çizen John Buscema ve Ernie Chan	
SKELOS KUYUSUNDAKİ CANAVAR.....	24
Çizen John Buscema ve Ernie Chan	
KARA DUVARLARDA SAVAŞ.....	41
Çizen John Buscema ve Ernie Chan	
HARAKHT'IN ŞAHİN SÜVARİLERİ!.....	58
Çizen John Buscema ve Ernie Chan	
STİGYA'DA KILIÇSIZ.....	75
Çizen John Buscema ve Ernie Chan	
YILDIZ TAŞININ SIRRI.....	92
Çizen John Buscema ve Ernie Chan	
KAYIP İSKENDER VADİSİ.....	109
Çizen Howard Chaykin ve Ernie Chan	
DÖVÜŞLE YARGILAMA.....	126
Çizen Howard Chaykin ve Ernie Chan	
GÖZE GÖZ.....	143
Çizen Howard Chaykin ve Ernie Chan	
...VE DÜNYA AYAKLARININ ALTINDA TİTREDİ.....	160
Roy Thomas	





"Şunu bilin ki, prensim, kaban okyanusların Atlantis'i ve onun görkemli kentlerini yutmasından sonra o güne değin görülmemiş bir çağ başlamıştı. Aryas'ın oğullarının doğduğu bu çağda, dünya üzerindeki imparatorluklar ve uygarlıklar, gökteki yıldızların mavi parıltıları kadar dağınık, ama belirgindi."

"İşte bu sırada, Kimmeryalı Conan geldi, elinden kılıcını hiç bırakmayan, kara saçlı, şahin gözlü yiğit..."

--Nemedy Efsanesi--

Stan Lee
SUNAR

BARBAR CONAN™

ASGALUN'DA İNTİKAM

"VAHSİ SHEM OĞULLARINI LA TİCARET YAPIMAK KAZANÇSIZDIR!" DER ESKE BİR HİBORYA ATASÖZÜ.

SALDIRIN DENİZ KURT LARI!!

YA KILIÇLARINIZI BIRAKIN, KÖPEKLER YA DA ÖLÜN!

AMA DİŞİ KORSAN BELİT İLE VAHSİ SEVGİLİSİ KİMMERYALI CONAN'IN ÖNERİĞİNDEKİ KORKUNCU KARA KORSANLAR BİR SHEM TİCCAR GEMİSİNE BORDALADIKÇA BU ATASÖZÜ ANLAMINI YİTİRİR..!

ROY
THOMAS
YAZAR/EDİTÖR

JOHN
BUSCEMA
ÇİZER

ERNIE CHAN
ÇİNİLER

ROBERT E. HOWARD'IN
KARAKTERLERİNİ SUNAR

GÖREVİNE BAĞLI
KAPTANLARI
TARAFINDAN MAHMUZ-
LANAN SHEMLİLER
KILIÇLARINI KENDİLERİNE
ÖĞRETİLDİĞİ GİBİ
KULLANMIYORLARDI...

AMA KISA BİR AN
SONRA VAHSİCE
DÖVÜŞEN
BARBARIN
KARSISINDA, BU
DAVRANISLARINDAN
PİSMANLIK
DUYACAKLARDI!

NE VAR KI KAPTAN, KARARINI
TEKRAR GÖZDEN GEÇİRECEK
ZAMAN BULAMAMIŞTI.

ÇÜNKÜ, CONAN'IN HIZLA İNEN KILIÇIYLA
DEVRİLME SİRASI ONDAYDI!

BELİT BU DURUMU HEMEN FARK ETMİŞ VE...

PEKÂLÂ,
KORSANLARIM...
KAPTANLARI ÖLDÜ,
TÜM UMUTLARINI
YITİRDİLER!

ARTIK
DAHA FAZLA
DİRENEMEZLER.

TESLİM OLUP
KILIÇINI BIRAKANLARI
ÖLDÜRMEYİN!

TAMAM
TANRIÇA! NASIL
İSTERSEN!

ANCAK KARA KORSANLARDAN BİRİSİ BU EMRİ NE DUYDU,
NE DE İTAAT ETTİ...

SENİ SOLLUK
YÜZLÜ ÇAKAL..!

DUR.. YAPMA!
TE.. TESLİM OLUYORUM!





TANRIÇA!

NE OLDU, YASUNGA?
SANA N'YAGA'NIN
YANINDA KALMANI
SÖYLEMİSTİM.

CEKIL
YOLUNDAN!

YANINDAYDIM,
TANRIÇA...
AMA GITTİKÇE
KOTÜLEŞİYOR.
O...

ONA
GİTME-
LİYİM!



KAYAN SANDIĞIN KIRDIĞI
KEMİKLERİM KOLAY
YİLEMEYECEK...

BEN YAŞLI BİR BUDA-
LAYIM, KIZIM. BELKİ
ÖLME ZAMANIM
GELMİŞTİR...

SACIYLA MAYI KES!
PEŞİLERİMİZDE DANS
EDECEK KADAR UZUN
YERİNE ÇIKAR SIN!

NYAGA...
KEMİKLERİNİN
İYİLEMESİNE
YARDIMCI OLACAK
SIFALI BİR OT YOK MU?



OT MU? EVET... BİR OT VARDI... ONDAN, İŞE
YARAYACAK BİR TOZ ELDE ETMİŞTİM...

AMA GERİYE SADECE
BİR ŞİŞE KALDI...

GİDİP GETİREYİM,
NEREDE?

KARALİYET
SARAYINDA...
ASGALUN'DA

NE??



EVET... KRALIN YATAK ODASINDAKİ GEVSEK BİR TASIN
ARKASINA GİZLİ, KRAL BABANIN İHTİYACI OLDUĞUNDA
KULLANMAK İÇİN ORAYA KOYMUŞTUM.

OTLAR
KHİTAİ'DEN
GELMİŞTİ...
BAŞKA
YOK..!

O ZAMAN... BİR
ORDUNUN BASINA
GEÇMEDİKÇE SHEM'E
DÖNMEMEK İÇİN
KILICIM ÜZERİNE ANT
İÇMİŞ OLSAM DA...

...ASGALUN'A
GİDECEĞİM!



BELİT HEYER KARA KORSANLARA YENİ ROTALARINI
BİLDİRDİ...

...BU YÜZDEN, AKIL HOCAM
N'YAGA İÇİN, BABAMIN,
ANNEM ÖLÜM
TANRICASI
DERKETA
İLE BİRLE-
ŞTİKTEN
SONRA
YÖNETTİĞİ
KENTE
GİTMELİYİM.

AMA BENİMLE
GELMEK
İSTEME-
YENLERİ
ZORLAMA-
YACAĞIM.

BÜYÜCÜNÜZ
N'YAGA İÇİN
BENİMLE KURZEYE
GELECEK MİSİNİZ?



VAHŞİ SAVASÇILAR TEK BİR VÜCUT OLMUŞÇASINA
YÜKSEK SESLE HAYKIRDILAR...

EVET! EVET! N'YAGAVE
BELİT İÇİN!

FAKAT HERKESİN KORKAK
DEDİĞİ BİR ADAM SESSİZ
KALMIŞTI, KAWAKU.



NE VAR Kİ BELİT'İN AKLI BASKA BİR YERDEYDİ...

YA SEN, BARBARIM? SENDEN YAŞLI BİR SAMAN İÇİN YASAMINI TEHLİKEYE ATMANI İSTEYEMEM... AMA BANA KARADA ESİLİK EDEBİLECEK BİR TEK SEN VARSIN.

EĞER SORMA-SAYDIN, KADIN...



...DOLGUN KALÇALARINA BİR TOKAT PATLATIP YİNE DE GELİRDİM!

AH, CONAN... ARGUS'U BATIRDIĞIMIZ GÜN SENİ ÖLDÜRMÜŞ OLABİLECEĞİMİ DÜŞÜNDÜĞÜCE...



YAVAS OL, KIZ KORSANLARININ ÖNÜNDE BU KADAR ASK OYUNU YETER.

YOKSA TÂNRIÇALARI-NIN* DA SİRADAN BİR KADIN OLDUĞUNU ANLAYABİLİRLER.



EN AZINDAN İLERLEYEN GÜNLERDE KARA KIYLILARIN DENİZ YOLLARI GÜVENLİK İÇİNDE OLACAKTI.

...ÇÜNKÜ TIGRESS KUZEYE YÖNELMİŞTİ.

KISA BİR SURE SONRA SHEM KIYLILARI GEMİNİN SANCAK TARAFINDA GÖRÜNMÜŞTÜ...



GECE OLDUĞUNDA DA DENİZ TİCARETİNİN BİR LİMANA BİLE SAHİP OLMAYACAK KADAR AŞAĞI GÖRÜLDÜĞÜ YÜKSEK DUVARLI ASGALUN KENTİNİN ÖNÜNDEN GEÇİYORLARDI.



ŞAFAKTA SİRADAN KİYAFETLERE BÜRÜNMÜŞ İKİ GÖLGE KENT KAPILARINA DOĞRU İLERLİYORDU.

BU ETEKLERE LANET OLSUN!

ÇOCUKLUĞUMDAN BERİ BÖYLE BİR SEY GİYMİŞTİM.

GÜZEL GÖRÜNÜYORSUN.



PAH! NİYETİM ASGALUN KAPILARINDAN BU ŞEKİLDE GEÇMEK DEĞİLDİ!

SÜREKLİ BUNU SOYLUYORSUN.

AMA İSTE BURADAYIZ. UNUTMA, BEN BİR SİLAH YAPIMCISIYIM. SEN DE BENİM KENDİ HALİNDE KARIM.

MİTRA! KAPICILARI SAĞIR MI?



İŞTAR ADINA, SİZİ DUYDUM! NE İSTİYORSUNUZ?

KENTE GİRMEK.

İHTİYACIMIZ
OLAN HERKES
İÇERİDE.

BİR KENTİN
HER ZAMAN
FAZLAĞAN İYİ BİR
SİLAH YAPIM-
CISINA
İHTİYACI
VARDIR.

SEYY... EN AZINDAN STİGYALİ DEĞİLSİNİZ...



BANA
SORARSAÑİZ,
ŞU ANDA
ONLARDAN
FAZLASIYLA
VAR.

SAĞ OL
KAPICI.

STİGYALİLER! BU
KELİMEYİ DUYDUĞU
ANDA BELİT'İN TÜY-
LERİ DİKEN DİKEN
DÖNERDİ.



ONLARI GÖRMÜK İSE
NEFRETİNİ İYİCE
ARTTIRDI...

GÜZEL
TEKME,
PTAMAN!

YEREL HALK ZEVKİMİ
TATMİN ETMEKTE
GİTTİKÇE YETERSİZ
KALİYOR!

OOOF...!



GERİ
ÇEKİL
SOYTARI!

SHEM DELİĞİNE
DÖN VE SENDEN
ÜSTÜN OLAN
STİGYALİLERE
YOL VER!

KRAL
ATRAHASIS'İN
ÖLDÜRÜLDÜĞÜ
GÜNE LANET
OLSUN...

...VE GÜNEYLİ
İBLİSLERİ KENTİMİZE
SOKAN NİM-KARRAK'A!



EVET, GÜZELİM... SOYLU RASİRİTH'E BİR ÖPÜCÜK
YOK MU?

HAYIR, LÜTFEN...

BELİT HİÇBİR ŞEY
SÖYLEMEDİ... AMA
CONAN SHEMLİ DİŞİ
SEYTanİNİ TANIYORDU.

KUŞAĞININ ALTINDAKİ
HANÇERİNİ KAVRADİĞINI
GÖRMEKTEN ÇOK
HİSSETTİ...



VE BU SARTLAR
ALTINDA OLABİLECEK
EN MANTIKLI SEYY YAPTI.

OH--!



BELTİN DAHA ÖNCE SOYLEMİŞ
DÜĞÜN GİBİ!

DOĞDUĞU KENTE ZAFER
İÇİNDE TEKRAR DÖNÜŞÜ
İÇİN PLANLADIĞI BU
DEĞİLDİ.

SEN... BANA
ÇELME TAK-
TIN, SENİ..!



BU DA NESİ?
AYAKLANMA
MI?

ÖYLE BİR ŞEY DEĞİL,
EFENDİM.

SEVGİLİ ESİM
VE BEN SİZİ
EĞLENDİRMEYE
ÇALIŞIYORDUK.

BAŞKA
MEZİYETLERİMİZİN
YANI SIRA, BİZLER
AKROBATIZ...



...AMACIMIZ,
EĞLENDİRMEK.



O ZAMAN AMACINIZA ULAŞAMADINIZ,
ÇÜNKÜ HİÇ EĞLENMEDİM.

ANLADIM,
EFENDİM.

SİZİ ZİNDANA
ATMADAN KOYLÜ
GÖSTERİNİZİ
BAŞKA YERDE
SERGİLEYİN!

SAĞ OLUN,
EFENDİM.

NE HONURDANAN
STİGYALI ÖLÜME NE
KADAR YAKLAŞTIĞININ
FARKINDAYDI...



...NE DE CONAN
KALIN KAFASINA
HIZLA İNECEK
SOPANIN...

UNNH--!

...TAKİ
ÇOK GEÇ
OLANA
DEK!



İSTE!
BENİ YİNE
ÇAMURA
FIRLATAÇAK
MISIN, KOCA-
CIĞIM?

HAH!
İSTE BU
KOMİK!

BU
GÖSTERİYİ
PTORNUBİS
VE DİĞER SARAY
SOYLULARI DA
BEĞENİRLER!



PTORNUBİS Mİ? BİR
STİGYALI ADI! BURANIN
BİR ŞEHİR KENTİ
OLDUĞUNU
SANIYORDUM.

BURADA KALACAĞINIZA
GÖRE, KISA SÜREDE
FİKRİNİ DEĞİŞ-
TİRİRSİN.

EVET, SET ADINA..
SANIRIM SİZİ SARAYA
GÖTÜRECEĞİM.

BU, YEREL
APTALLARIN
KUKLA GÖSTE-
RİLERİNDEN
ÇOK DAHA
EĞLENCELİ.

ÖYLE OLMALI,
EFENDİM.

AZ SONRA BİR BARBAR İLE
SHEMLİ BİR KADIN STİGYALI BİR
SAVAŞÇININ SÜRDÜĞÜ ARABADA
ASGALUN SOKAKLARINDAN...

....ALISILMAMIS
BİR LÜKS
İCİNDE
GECİYORLARDI.

BU SIRADA BELİT
DİKKATLE ÇEVREYİ
İNCELİYORDU. BU ONUN
HALKIYDI... EN AZINDAN,
AMCASI BABASINI
ÖLDÜRMEMİS VE
N'YAGA GENÇ
PRENSESİ KAÇIRMAK
ZORUNDA KALMAMIS
OLSAYDI ONUN
OLACAKTI.

CONAN'A GELİNCE: ARTIK
ESNİN YÜREĞİNDE ÖC ALMA
ARZUSUNDAN FAZLASININ
OLDUĞUNU ANLIYORDU.

ACIMA DA VARDI...
KATI STİGYA BASKISI
ALTINDA GÜNDEN
GÜNE EZİLEN BİR
HALKA KARŞI
DUYDUĞU ACIMA.

AZ SONRA, KRALİYET SARAYINDA...

CROM! BURADA, ASGALUN'DA
TAS ASLAN HEYKELLERİ NE
KADAR BÜYÜK!

SUS, YABANCI!
ANCAK SENİNLE
KONUŞULDUĞUNDA
KONUSABİLİRSİN...

...SARAYDA DA
KİMSE SENİNLE
KONUSMAZ
ZATEN.

DEMEK
BÜYÜDÜĞÜN
YER BURASI...

VE BABAMIN
ÖLDÜRÜLDÜĞÜ.

ASGALUN'UN
EFENDİSİ YÜCE
NİM KARRAK...

...VE GÜNEŞ GEMİSİNİN EFENDİSİ,
AY ATININ BİNCİSİ, GÖRÜLEN HER ŞEYİN
SAHİBİ STİGYA İMPARATORU
II. CTESPHON'UN TEMSİLCİSİ
PTORNUBİS...

EĞLENMENİZ İÇİN HUZURUNUZA GETİRDİĞİM
SU İKİ AKROBATA BAKIN!

AFERİN, RASİRİTH. AMA
BİR DAHAKİ SEFERE UNUTMA,
BURANIN KRALI BENİM,
UZAKTAKİ CTESPHON
DEĞİL.

BUNU O DA
BİLİYOR,
EFENDİM.

AMA KRALINIZIN
TÜM SIFATLARINI
SAYARKEN BENİMKİLERDEN
BAHSETMİYOR BİLE.

BU DAVRANIŞIN GEREKSİZ, NİM KARRAK.

HEP ARZULADIĞIN
TAHT HALÂ
SENİN.

EVET...
VE GERÇEK GÜCÜN
GÖLGESİ.

STİGYALILARLA
CEVRELENMİŞ OLARAK
YASIYORUM, UYUYORUM,
NEFES ALIYORUM!
BEN...

KRAL, ALISILDIK
KONUSMASINI
ANIDEN KESTİ...

...ÖNÜNDE DİKİLEN KADININ YÜZÜNDE
MASKELEMekte BAŞARISIZ OLDUĞU NEFRETİ
FARK ETMİŞTİ!

NE VAR KI BELİT, BAZI ADAMLARIN
YÖNTEMLERİNİN YABANCISIYDI.

VE BÖYLESİNE BİR
NEFRETİN NİM
KARRAK'IN
TUTKULARINI
ATESLEYECEĞİNİ
BİLEMEZDİ.

TUHF SESSİZLİĞİ BOZAN PTORNUBİS
OLDU...

BELKİ İKİMİZ DE
KENDİ YÖNTEMLERİMİZLE
BAZI
FEDAKARLIKLARDA
BULUNABİLİRİZ.

EVET,
YABANCILAR,
SİZ NE YAPAR-
SINIZ?

YAPMAK MI,
EFENDİM?

BİZDEN
İSTEDİĞİNİZ
HER ŞEY.

...HATTA
FAZLASINI
YAPARIZ...

NE..?

...AMA DAHA
ÇOK BUNUN GİBİ
NİMARALARI!

ÇOK SIRADAN...

CONAN, YAKIN ZAMANA
DEK AKROBATLIK
YAPAN GENÇ DOSTU
TARA'DAN BİR ŞEYLER
ÖĞRENMİŞTİ...

AMA ZAMANLAMASI
KÖTÜYDÜ, ÇÜNKÜ NİM
KARRAK'A DUYDUĞU
NEFRETLE DOLU OLAN
BELİT ARTIK BU OYUNU
SÜRDÜRECEK
DURUMDA DEĞİLDİ...

İNDİR BENİ, SENİ
OKUZ!

NASIL
İSTERSEN,
SEVGİLİM.

DİŞİ KORSANIN ÖFKESİNİ YATISTIRA-
MAYACAGINI ANLAYAN BARBAR...



...ONU GÖRMEZDEN GELEREK
SOYLULAR KARŞISINDA EN SAYGILI
TAVIRLA SELAM VERMEYE
ÇALIŞTIĞINDA İSE...

SET'İN
YILANLARI!

...BELİT
BİR KILIÇ
KAPMIŞTI
BİLE...

VE YALNIZ CONAN
HEDEFİN KENDİSİ
OLMADIĞINDAN EMİNDİ.



BELİT TAHTA SALDIRMAKLA
ROL YAPMAYA DEVAM ETMEK
ARASINDA BOCALARKEN...

AH! ŞİMDİ
DAHADA
İLGİNCİ
OLDU.

KILIÇ
ÇEKEN BİR
KADIN.



AKROBASİDEN PEK
HOSLANMAM... AMA OLUMÜNE
BİR DÖVÜŞ... İSTE BU BENİ
GERÇEKTEN EĞLENDİRİR.

HATTA ADAM
SAĞ KALACAK OLURSA
BES ALTIN...
ÖLECEK OLURSA
KARISINA...

...ON ALTIN
VERECEK
KADAR!

YASAM-
LARIMIZLA
OYNAYA-
MAZSIN,
STİGYALI!



PTORNUBİS TEK KELİME ETMEDEN
SASIRTICI BİR HIZLA İLERİ ATILDI...
VE DİŞİ KORSANIN ALNINA
BELLİ BELİRSİZ DOKUNDU.

UNUNAM--!?:

BELİT BİR AN
GERİLEDİ,
SANKİ TÜM
VÜCUDU
TITRIYORDU...



ADAM
UZAKLAŞ-
TIĞINDA...

KOLLA
KENDİNİ
KUZEYİLİ
KÖPEK!

CONAN,
BİR ANDA
GERÇEĞİ
ANLADI...



YALNIZCA BİR VEZİR SANDIĞI
KARANLIK YÜZLÜ PTORNUBİS
ASLINDA STİGYA KRALI VE ONUN
BÜYÜCÜLERİ KARA ÇEMBER
TARAFINDAN GÖNDERİLEN BİR
BÜYÜCÜYDÜ...

HERHANGİ BİRİNİ
YALNIZCA
ELLERİYLE
DOKUNARAK...

...İRADESİ ALTINA ALABİLEN
BU ADAMLARI DUYMUŞTU.

ŞİMDİ BU BÜYÜCÜLÜK BELİTİ BİR KATİLE DÖNÜŞTÜRÜMÜSTÜ... ARTIK SEVGİLİSİNİN, NEFRET ETTİĞİ STİGYALILARDAN BİR FARKI KALMAMISTI.



CONAN YALNIZCA KENDİNİ SAVUNDUĞU İÇİN...

...İLK KANI DÖKEN DE BELİT OLDU!

CROM! BU İS CİDDİLEŞİYOR!



NE VAR KI, HİPNOZ ALTINDA OLMASI BELİTİN HAREKETLERİNİ HER ZAMANKİNE GÖRE OLUKÇA AĞIRLAŞTIRMISTI...



...BU DA BARBARA KADININ HAVAYA KALKAN KOLUNUN ALTINA GİRMESİ...

...VE SIKICA BİLEĞİNİ KAVRAMASI İÇİN BİR FIRSAT VERMİSTİ...

KADIN... DİNLE BENİ!

BU KÖPEKLERİN ELİNDE BEYİNSİZ KUKLALARA DÖNÜŞEMEYİZ! BİZ...

KADIN BASINI KALDIRINCA KARŞILAŞTIĞI BOS BAKIŞLAR CONAN'A BİR SAĞIRLA KONUŞUYORMUŞ HISSİNİ VERDİ...



...VE DUYDUĞU DEHŞETLE GERİ ÇEKİLDİĞİNDE... KADIN BAŞKA BİR YÖNTEMLE SALDIRDI!



DURUN!

NİM KARRAK, EN ZEVKLİ KİSİMİ ŞİMDİ BAŞLIYOR, BIRAK BİRBİRLERİNİ...

DURUN DEDİM! BURASI HALA BENİM SARAYIM... BENİM KENTİM...

BURADA ANCAK BEN İZİN VERDİĞİMDE KAN DÖKÜLEBİLİR... BUNA ANCAK BEN KARAR VERİRİM, BAKSA-SI DEĞİL!





NASIL
ISTERSENİZ,
KRALIM
BEN SADECE
BASİT BİR
VEZİRİM...

VEZİR OLDUĞUN
DOĞRU, AMA
KESİNLİKLE
BASİT DEĞİL-
SİN!

CONAN KARANLIK
YÜZLÜ ADAMLARIYLA
BİRLİKTE UZAKLAŞAN
STİGYALİNİN
GÖZLERİNDE YANIP
SÖNEN PARILTIDAN
HOSLANMAMIŞTI...



AMA O ANDA DÜŞÜNMESİ GEREKEN DAHA ACIL
KONULAR VARDI.

İKİNİZ DE İYİ
DÖVÜŞÜSÜNÜZ.

SEN, YABANCI... KILICINI
VE AKROBASI YETE-
NEGİNİ ORDUMUZDA
KULLANABİLİRİZ.

KARINA
GELİNCE...



BİR ASKERİN BİR EŞE NADİREN İHTİYACI
OLUR... BANA YİRMİ YILDIR HİZMET
EDEN ASKERLER BİR EŞE GEREKSİNİM
DUYMADILAR.

BU YÜZDEN
ONU KENDİME
ALACAGIM... EN
AZINDAN ONDAN
SİKILANA DEK.

İSHAR
ADINA, BU
KADINDA BENİ
ÇEKEN BİR
ŞEY VAR!



CONAN... NE DİYOR BU? BANA NELER OLDU,
KENDİMİ ÇOK...

DEDİKLERİNİ YAP, KIZ...
ROLÜNÜ İYİ OYNA.

VE SAKIN ONU
HEMEN ÖLDÜRME,
YOKSA İKİMİZ DE
ÖLÜRÜZ!

KURTULUR
KURTULMAZ
SANA GELE-
CEĞİM.



AMA AZ SONRA KİMMERYALİ KURTULMASININ BİRAZ ZAMAN
ALABİLECEĞİNİ DÜŞÜNMEYE BAŞLAMISTI...

BU
TARAFтан,
BARBAR!

EVET! SENİ
BİR VAHŞİDEN
BİR ASKERE
DÖNÜSTÜRE-
CEĞİZ...

CONAN DİŞLERİNİ SIKARAK BİR
FİRSAT KOLLADI.



BU SORUN DA
ÇÖZÜLDÜĞÜNE
GÖRE...

MUHAFIZLAR! KADINI
BENİM BÖLÜMÜME
GETİRİN!

BELİT YOL BOYUNCA
KRAL ODASINA
NASIL GİRECEĞİNİ
DÜŞÜNÜMÜSTÜ.

ŞİMDİYSE BU,
SORUNLARININ
EN BASİTTİDİ.

BEL ADINA KADIN... PARLAK
KARA GÖZLERİNLE BANA
TANIDIK GELİYORSUN!

ÜÇ YIL ÖNCE ORADAY-
DIM. BANA ORADAKİ
BİR KADINI HATIR-
LATTIN...

HİÇ ZİNGARA'NIN
ESİR PAZARLARINDA
DANSOZLUK
YAPTIN MI?

HAYIR.

HAYIR,
EFENDİM
DEMEK İSTEDİM
HERHALDE.

TER
KOKAN
BARBAR
BİR AYININ
DEĞİL, BİR
KRALIN
YANINDA
OLDUĞUNU
UNUTMA.

HAYIR,
EFENDİM.

BÖYLEŞİ DAHA
İYİ. KÜSTAH BİR
KADINSIN, BELKİ BİR
TESTİ ARGOS
ŞARABI SIVRI DİLİNİ
GEVSETİR.

İYİ BİR SARAP
SANIRIM RAM
YILINDAN...

YİNE DE GARİP. ON SENEDEN FAZLADIR
KRALIM, SENİN GİBİ ATEŞ SAÇAN
BİR KADINA RASTLAMADIM.

DAHA
ATESLİ DE
OLABİLİRİM,
EFENDİM. HEM
DE YAKINDA.

EĞER OLURSAN,
SARAYDA İYİ BİR YER
EDİNİRSİN.

OTUR, CANIM.

YEMİN EDERİM
BU TACI TAŞIMAK
İNSANI YALNIZLAŞTI-
RİYOR... ÇIKARMAK
ZORUNDA KALSAM
ASLA ÜZÜLMEM.

O ZAMAN
ÇIKARMA LİSİNİZ,
EFENDİM.

İŞTAR LANET OLASI RUHUNU ALINCA...





NE? EĞER
YALAN SOY-
LUYORSAN
SENİ ADI
DOMUZ..!

YE..YEMİN EDERİM
KIZ... TİPKİ ÖLÜM
DOŞEĞİNDEKİ BİRİ
GİBİ, DOĞRUYU
SÖYLÜYÖRÜM.

ZATEN ÖYLESİN!
KONUŞ.

SARAYDAKİ
AYAKLANMA
BENİM DEĞİL,
STİGYALILARIN
FİKRİYDİ...

PTORNUBİS
ÖNDERLİK ETMEK
İÇİN CTESPHON'UN
KENDİSİ TARAFINDAN
KUZEYE GÖNDE-
RİLMİŞTİ!



BABANI ÖLDÜRMEK ÜZERE OLAN
STİGYALI'YI ÖLDÜRDÜ... BABANI SAĞ
BIRAKARAK ONU BANA KARŞI BİR
TEHDİT OLARAK KULLANMAK
İSTİYORDU!

E..ELBETTE
YETİSEBİLSEYDİM
ATRASİSİ BEN
KENDİM KUR-
TARIRDIM.

BABAM
NEREDE?

STİGYA'YA
GÖTÜRDÜLER..
BAŞKENTLERİ
LUKSOR'A!



KENDİNE YONT-
TUĞUN BÖLÜMLER
HARİC, YALAN
SÖYLEYEMEYECEK
KADAR KORKU-
YORSUN.

YİNE DE
SENİ BİR
KOPEK GİBİ
GEBERTE-
CEĞİM...

AMA EN AZINDAN
BUNU KIRIK BİR SİŞEYLE DEĞİL,
BİR KILIÇLA YAPACAĞIM.



BUNU
YAPAMAYACAKSIN,
ATRASİSİN KIZI!

PTORNUBİS!
AMA... KAPI
KİLİTLİDİ!

KARA
CEMBERİN
BİR BÜYÜCÜSÜ
İÇİN HİÇBİR
KAPI KİLİTLİ
DEĞİLDİR!

NİM KARRAK
BİR KUKLA
OLARAK BİLE
BERBAT SAYILIR...



YİNE DE,
TAHTA BİR
STİGYALI GEÇE-
CEK OLURSA HALK
AYAKLANMANIN
EŞİĞİNE
GELEBİLİR.

YA DA KOTHULULAR KENDİ
SINIRLARINI KORUMAK İÇİN BİZE
SAVAŞ AÇABİLİRLER..

ANLAYACAĞIN, KİSİSEL
KİNİN YÜZÜNDEN NİM
KARRAK'I ÖLDÜR-
MEMELİSİN...

GEL ÇOCUĞUM..
ELİNİ BANA VER Kİ SENİ
BURADAN GÖTÜREYİM...

İŞTAR!
GERÇEKTEN DE
ANCAK BİR ÇOCUK...





TİGRESS'E DÖNDÜĞÜ-MÜZDE BANA HER ŞEYİ ANLATIRSIN, KIZ!

SU ANDA, YERDEKİ KILIÇ-LARDAN BİRİNİ KAP VE BANA YARDIM ET!

SEVE SEVE...



UĞURIM ÇAMUR HOSUNA GİDER, STİGYALI.

ARABAN BİZE LAZIM!



ŞANSIMIZ VARMIS! KENT KAPILARI AÇIK...

...VE YALNIZCA İKİ NOBETÇİ VAR!



HİÇ MUHAFAZ BIRAKMASALAR DAHA İYİ!



DÖRTNALA KOŞAN ATLAR KENTTEN YÜKSELEN ÇİĞLİKLARDAN İYİCE UZAKLAŞTIĞINDA...

...BABANIN YILLAR ÖNCE SAĞ OLARAK LUKSÖR'A GÖTÜRÜLDÜĞÜNÜ SÖYLEDİĞİNDE O HAINE İNANDIN MI?

EYET.



VE EĞER BENİM YANIMDA OLURSAN, ASKIM, KARA CEMBERİN TÜM BÜYÜCÜLERİ...

...BANA KARŞI DURSA DA ONU BULUP KURTARA-BİLİRİM!

DAHA KONUSUR-KEN BİLE BELİT KİMMERYALI'NIN ONU DÜNYANIN ÖTEKİ UCUNA DEK İZLEYECEĞİNİ BİLİYORDU...

...VE BİR GÜN, SON KAN VE DEHŞET HASATI İÇİN TEKRAR ASGALUN'A DÖNDÜĞÜNDE!

SIRADA: SKELOS KUYUSUNDAKİ CANIAVARI!